

ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΗ ΑΠΟΦΑΣΗ (ΕΕ) 2022/1390 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 9ης Αυγούστου 2022

σχετικά με την τροποποίηση της απόφασης 2011/163/ΕΕ για την έγκριση σχεδίων που υποβλήθηκαν από τρίτες χώρες σύμφωνα με το άρθρο 29 της οδηγίας 96/23/ΕΚ του Συμβουλίου

[κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό C(2022) 5636]

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη την οδηγία 96/23/ΕΚ του Συμβουλίου, της 29ης Απριλίου 1996, περί λήψεως μέτρων ελέγχου για ορισμένες ουσίες και τα κατάλοιπά τους σε ζώα ζώντα ζώα και στα προϊόντα τους και καταργήσεως των οδηγιών 85/358/ΕΟΚ και 86/469/ΕΟΚ και των αποφάσεων 89/187/ΕΟΚ και 91/664/ΕΟΚ ⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 29 παράγραφος 1 τέταρτο εδάφιο και το άρθρο 29 παράγραφος 2,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η οδηγία 96/23/ΕΚ προβλέπει ότι οι τρίτες χώρες από τις οποίες τα κράτη μέλη επιτρέπεται να εισάγουν ζώα και προϊόντα ζωικής προέλευσης που καλύπτονται από την εν λόγω οδηγία υποβάλλουν σχέδια επιτήρησης καταλοίπων τα οποία παρέχουν τις απαιτούμενες εγγυήσεις (στο εξής: σχέδια). Τα σχέδια πρέπει να καλύπτουν τουλάχιστον τις ομάδες καταλοίπων και ουσιών που παρατίθενται στο παράρτημα Ι της οδηγίας 96/23/ΕΚ.
- (2) Με την απόφαση 2011/163/ΕΕ της Επιτροπής ⁽²⁾ εγκρίνονται τα σχέδια που υποβλήθηκαν από ορισμένες τρίτες χώρες όσον αφορά τα ζώα και τα ζωικά προϊόντα που παρατίθενται στο παράρτημα της εν λόγω απόφασης.
- (3) Ορισμένες τρίτες χώρες χρησιμοποιούν μόνο πρώτες ύλες που προέρχονται είτε από κράτη μέλη είτε από άλλες τρίτες χώρες εγκεκριμένες για εισαγωγές πρώτων υλών τέτοιου είδους προς την Ένωση, σύμφωνα με το άρθρο 2 της απόφασης 2011/163/ΕΕ, για την παραγωγή προϊόντων που προορίζονται για εξαγωγή στην Ένωση. Για λόγους σαφήνειας, οι καταχωρίσεις για τις εν λόγω χώρες θα πρέπει να επισημαίνονται με το σύμβολο «Δ», που σημαίνει τριγωνικές συναλλαγές για το σχετικό είδος ή εμπόρευμα, στον πίνακα του παραρτήματος της απόφασης 2011/163/ΕΕ.
- (4) Οι τρίτες χώρες που δεν έχουν υποβάλει σχέδιο για τα βοοειδή, τα προβατοειδή, τα αιγοειδή, τα χοιροειδή, τα ιπποειδή ή τα πουλερικά, αλλά ζητούν να παρασκευάζουν σύνθετα προϊόντα που προορίζονται για εξαγωγή στην Ένωση με τη χρήση μεταποιημένων ζωικών προϊόντων των εν λόγω ειδών, θα πρέπει να επιτρέπεται, κατόπιν αιτήματος, να παρασκευάζουν τέτοια σύνθετα προϊόντα με την προϋπόθεση ότι προμηθεύονται τα εν λόγω μεταποιημένα ζωικά προϊόντα είτε από κράτος

⁽¹⁾ ΕΕ L 125 της 23.5.1996, σ. 10.

⁽²⁾ Απόφαση 2011/163/ΕΕ της Επιτροπής, της 16ης Μαρτίου 2011, για την έγκριση σχεδίων που υποβλήθηκαν από τρίτες χώρες σύμφωνα με το άρθρο 29 της οδηγίας 96/23/ΕΚ του Συμβουλίου (ΕΕ L 70 της 17.3.2011, σ. 40).

μέλος είτε από εγκεκριμένη τρίτη χώρα, με την επιφύλαξη της συμμόρφωσης με τις απαιτήσεις υγείας των ζώων και δημόσιας υγείας που καθορίζονται στους κατ' εξουσιοδότηση κανονισμούς της Επιτροπής (ΕΕ) 2019/625 ⁽³⁾ και (ΕΕ) 2020/692 ⁽⁴⁾ και στους εκτελεστικούς κανονισμούς της Επιτροπής (ΕΕ) 2020/2235 ⁽⁵⁾ και (ΕΕ) 2021/404 ⁽⁶⁾. Για λόγους σαφήνειας, οι καταχωρίσεις για τις εν λόγω χώρες θα πρέπει να επισημαίνονται με «Ο» μόνο στη στήλη που αφορά το σχετικό ζωικό είδος, όπως ζητείται στον πίνακα του παραρτήματος της απόφασης 2011/163/ΕΕ.

- (5) Οι τρίτες χώρες που έχουν υποβάλει σχέδιο για τα προϊόντα υδατοκαλλιέργειας, το γάλα ή τα αυγά και έχουν ζητήσει να παρασκευάζουν σύνθετα προϊόντα, θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να παρασκευάζουν σύνθετα προϊόντα που προορίζονται για εξαγωγή στην Ένωση και περιέχουν τέτοια μεταποιημένα προϊόντα, με τη χρήση οποιωνδήποτε από τα εν λόγω μεταποιημένα προϊόντα, υπό την προϋπόθεση ότι τα μεταποιημένα προϊόντα για τα οποία δεν έχουν υποβάλει σχέδιο προέρχονται από κράτη μέλη ή από εγκεκριμένες τρίτες χώρες. Για λόγους σαφήνειας, οι καταχωρίσεις για τις εν λόγω χώρες θα πρέπει να επισημαίνονται με «Ο», για τις υπόλοιπες από τις εν λόγω κατηγορίες στον πίνακα του παραρτήματος της απόφασης 2011/163/ΕΕ.
- (6) Η καταχώριση των τρίτων χωρών στον κατάλογο για τα μαλάκια είναι αναγκαία λόγω της αλλαγής των απαιτήσεων πιστοποίησης για τα εκτρεφόμενα μαλάκια. Επί του παρόντος, δεν απαιτείται βάσει της οδηγίας 96/23/ΕΚ να υποβάλλουν οι τρίτες χώρες σχέδια για τα μαλάκια στην Επιτροπή. Η μόνη σχετική επιτήρηση καταλοίπων για την παραγωγή εκτρεφόμενων μαλακίων όσον αφορά τις προσμειξεις διενεργείται σύμφωνα με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2019/627 της Επιτροπής ⁽⁷⁾ και οι τρίτες χώρες που πληρούν τους εν λόγω όρους παρατίθενται στο παράρτημα VIII του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2021/405 της Επιτροπής ⁽⁸⁾. Δεδομένου ότι οι εν λόγω τρίτες χώρες πληρούν τις απαιτήσεις των άρθρων 56 έως 59 του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2019/627, συμπεριλαμβανομένης της επιτήρησης καταλοίπων, οι εν λόγω χώρες θα πρέπει, ως εκ τούτου, να επισημαίνονται, για λόγους σαφήνειας, με το σύμβολο «Μ» στη στήλη «Υδατοκαλλιέργεια» στον πίνακα του παραρτήματος της απόφασης 2011/163/ΕΕ, το οποίο σημαίνει «μαλάκια».
- (7) Ορισμένες χώρες ζήτησαν να εξάγουν στην Ένωση σύνθετα προϊόντα που περιέχουν μεταποιημένα προϊόντα από μαλάκια τα οποία κατάγονται είτε από κράτη μέλη είτε από εγκεκριμένες τρίτες χώρες που παρατίθενται στο παράρτημα VIII του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2021/405. Χώρες που επισημαίνονται με «Χ» στον πίνακα του παραρτήματος της απόφασης 2011/163/ΕΕ για τουλάχιστον ένα από τα ακόλουθα εμπορεύματα: βοοειδή, προβατοειδή/αιγοειδή, ιπποειδή, χοιροειδή, πουλερικά, προϊόντα υδατοκαλλιέργειας, γάλα, αυγά ή τα θηράματα έχουν παράσχει επαρκείς εγγυήσεις σχετικά με το σύστημα επίσημων ελέγχων που εφαρμόζουν. Επομένως, όλες οι εν λόγω χώρες θα πρέπει να επισημαίνονται με «Ρ» στη στήλη «Υδατοκαλλιέργεια» του εν λόγω πίνακα ώστε να επιτρέπεται να χρησιμοποιούν μεταποιημένα προϊόντα από μαλάκια που κατάγονται είτε από κράτη μέλη είτε από τρίτες χώρες εγκεκριμένες για την παραγωγή και την εξαγωγή σύνθετων προϊόντων που περιέχουν μεταποιημένα προϊόντα από μαλάκια.

⁽³⁾ Κατ' εξουσιοδότηση κανονισμός (ΕΕ) 2019/625 της Επιτροπής, της 4ης Μαρτίου 2019, για τη συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΕ) 2017/625 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τις απαιτήσεις για την είσοδο στην Ένωση φορτίων ορισμένων ζώων και αγαθών που προορίζονται για κατανάλωση από τον άνθρωπο (ΕΕ L 131 της 17.5.2019, σ. 18).

⁽⁴⁾ Κατ' εξουσιοδότηση κανονισμός (ΕΕ) 2020/692 της Επιτροπής, της 30ής Ιανουαρίου 2020, για τη συμπλήρωση του κανονισμού (ΕΕ) 2016/429 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τους κανόνες για την είσοδο στην Ένωση και για τις μετακινήσεις και τους χειρισμούς, μετά την είσοδο, των φορτίων ορισμένων ζώων, ζωικού αναπαραγωγικού υλικού και προϊόντων ζωικής προέλευσης (ΕΕ L 174 της 3.6.2020, σ. 379).

⁽⁵⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2020/2235 της Επιτροπής, της 16ης Δεκεμβρίου 2020, για τη θέσπιση κανόνων σχετικά με την εφαρμογή των κανονισμών του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ) 2016/429 και (ΕΕ) 2017/625 όσον αφορά τα υποδείγματα πιστοποιητικών υγείας των ζώων, τα υποδείγματα επίσημων πιστοποιητικών και τα υποδείγματα πιστοποιητικών υγείας των ζώων/επίσημων πιστοποιητικών για την είσοδο στην Ένωση και για τις ενδοενοσιακές μετακινήσεις φορτίων ορισμένων κατηγοριών ζώων και αγαθών και σχετικά με την επίσημη πιστοποίηση με τέτοια πιστοποιητικά, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 599/2004, των εκτελεστικών κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 636/2014 και (ΕΕ) 2019/628, της οδηγίας 98/68/ΕΚ και των αποφάσεων 2000/572/ΕΚ, 2003/779/ΕΚ και 2007/240/ΕΚ (ΕΕ L 442 της 30.12.2020, σ. 1).

⁽⁶⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2021/404 της Επιτροπής, της 24ης Μαρτίου 2021, για την κατάρτιση καταλόγων τρίτων χωρών, εδαφών ή ζωνών αυτών από τις οποίες/τα οποία επιτρέπεται η είσοδος ζώων, ζωικού αναπαραγωγικού υλικού και προϊόντων ζωικής προέλευσης στην Ένωση σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2016/429 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ L 114 της 31.3.2021, σ. 1).

⁽⁷⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2019/627 της Επιτροπής, της 15ης Μαρτίου 2019, περί καθορισμού ενιαίων πρακτικών ρυθμίσεων για τη διενέργεια των επίσημων ελέγχων στα προϊόντα ζωικής προέλευσης που προορίζονται για κατανάλωση από τον άνθρωπο σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2017/625 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου και για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2074/2005 της Επιτροπής όσον αφορά τους επίσημους ελέγχους (ΕΕ L 131 της 17.5.2019, σ. 51).

⁽⁸⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2021/405 της Επιτροπής, της 24ης Μαρτίου 2021, σχετικά με τη θέσπιση καταλόγων τρίτων χωρών ή περιοχών τους από τις οποίες επιτρέπεται η είσοδος στην Ένωση ορισμένων ζώων και αγαθών που προορίζονται για κατανάλωση από τον άνθρωπο σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2017/625 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ L 114 της 31.3.2021, σ. 118).

- (8) Στον πίνακα του παραρτήματος της απόφασης 2011/163/ΕΕ, η κατηγορία «Προϊόντα υδατοκαλλιέργειας» υποδιαιρείται σε τέσσερις υποκατηγορίες, προκειμένου να ευθυγραμμιστούν οι υποκατηγορίες αυτές με εκείνες που καλύπτονται από τα υποδείγματα πιστοποιητικών για είσοδο στην Ένωση που καθορίζονται στον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2020/2235 της Επιτροπής^(*), και τους αντίστοιχους καταλόγους τρίτων χωρών από τις οποίες επιτρέπεται η είσοδος τέτοιων προϊόντων στην Ένωση, οι οποίοι καθορίζονται στον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2021/405.
- (9) Η πρόσφατη εμπειρία έχει δείξει ότι η εν λόγω υποκατηγοριοποίηση των προϊόντων υδατοκαλλιέργειας δεν παρέχει την αναγκαία σαφήνεια για το προσωπικό ελέγχου στους συνοριακούς σταθμούς ελέγχου της Ένωσης. Ως εκ τούτου, είναι σκόπιμη η επιστροφή σε μία ενιαία στήλη για την «Υδατοκαλλιέργεια» στον πίνακα του παραρτήματος της απόφασης 2011/163/ΕΕ.
- (10) Η Αυστραλία, το Μπανγκλαντές, η Βραζιλία, ο Καναδάς, η Κίνα, η Κολομβία, η Κόστα Ρίκα, ο Ισημερινός, η Ονδούρα, η Ινδονησία, η Ινδία, η Νότια Κορέα, η Σρι Λάνκα, η Μαδαγασκάρη, η Μαλαισία, η Μιανμάρ/Βιρμανία, το Μεξικό, ο Παναμάς, το Περού, οι Φιλιππίνες, η Σαουδική Αραβία, η Ταϊλάνδη, η Ταϊβάν, οι Ηνωμένες Πολιτείες και το Βιετνάμ υπέβαλαν σχέδια που καλύπτουν τα προϊόντα υδατοκαλλιέργειας. Τα σχέδια παρέχουν επαρκείς εγγυήσεις και θα πρέπει να εγκριθούν.
- (11) Η Αλβανία, η Αρμενία, η Αργεντινή, η Βοσνία και Ερζεγοβίνη, η Λευκορωσία, η Ελβετία, η Χιλή, οι Νήσοι Φόκλαντ, οι Φερόες Νήσοι, το Ηνωμένο Βασίλειο, η Νήσος του Μαν, το Ισραήλ, η Ιαπωνία, η Κένυα, το Μαρόκο, η Μολδαβία, το Μαυροβούνιο, η Βόρεια Μακεδονία, ο Μαυρίκιος, η Νέα Ζηλανδία, η Σερβία, η Σιγκαπούρη, η Τυνησία, η Τουρκία, η Ουκρανία και η Ουρουγουάη υπέβαλαν σχέδια που καλύπτουν μόνο ψάρια με πτερύγια. Τα σχέδια παρέχουν επαρκείς εγγυήσεις και, ως εκ τούτου, θα πρέπει να εγκριθούν, με πεδίο εφαρμογής που θα περιορίζεται στα ψάρια με πτερύγια.
- (12) Το Μπρουνέι, το Μπελίζ, η Κούβα, η Γουατεμάλα, η Μοζαμβίκη, η Νέα Καληδονία, η Νιγηρία, η Νικαράγουα, η Τανζανία και η Βενεζουέλα έχουν υποβάλει σχέδια, τα οποία καλύπτουν μόνο τα καρκινοειδή. Τα σχέδια παρέχουν επαρκείς εγγυήσεις και, ως εκ τούτου, θα πρέπει να εγκριθούν, με πεδίο εφαρμογής που θα περιορίζεται στα καρκινοειδή.
- (13) Το Ιράν υπέβαλε σχέδιο, το οποίο καλύπτει μόνο τα αυγά, το χαβιάρι και τα καρκινοειδή. Το εν λόγω σχέδιο παρέχει επαρκείς εγγυήσεις και, ως εκ τούτου, θα πρέπει να εγκριθεί, με πεδίο εφαρμογής που θα περιορίζεται στα αυγά, το χαβιάρι και τα καρκινοειδή.
- (14) Η Ανδόρα, τα Ηνωμένα Αραβικά Εμιράτα, η Κολομβία, το Ηνωμένο Βασίλειο, το Χονγκ Κονγκ, το Μαρόκο, το Μεξικό, η Μαλαισία, η Σιγκαπούρη, ο Άγιος Μαρίνος, η Ταϊλάνδη και το Κόσοβο δεν έχουν υποβάλει σχέδια για ορισμένα είδη ζώων και ζωικών προϊόντων σύμφωνα με τις απαιτήσεις του άρθρου 7 της οδηγίας 96/23/ΕΚ. Ωστόσο, οι εν λόγω χώρες έχουν παράσχει επαρκείς εγγυήσεις, σύμφωνα με το άρθρο 2 της απόφασης 2011/163/ΕΕ, για την εξαγωγή των εν λόγω προϊόντων στην Ένωση, τα οποία προέρχονται αρχικά από κράτος μέλος ή εγκεκριμένη τρίτη χώρα. Ως εκ τούτου, οι εν λόγω τρίτες χώρες θα πρέπει να εγκριθούν για τριγωνικό εμπόριο.
- (15) Η Αυστραλία, ο Καναδάς, η Ελβετία, η Χιλή, το Ηνωμένο Βασίλειο, το Γκέρνζι, η Γροιλανδία, η Νήσος του Μαν, η Τζαμάικα, το Τζέρζι, η Ιαπωνία, η Νότια Κορέα, το Μαρόκο, η Νέα Ζηλανδία, το Περού, η Ταϊλάνδη, η Τυνησία, η Τουρκία, η Ουκρανία, οι Ηνωμένες Πολιτείες, η Ουρουγουάη και το Βιετνάμ περιλαμβάνονται στο παράρτημα VIII του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2021/405 ως εγκεκριμένες τρίτες χώρες για την είσοδο στην Ένωση ζώων, διατηρημένων με απλή ψύξη, κατεψυγμένων ή μεταποιημένων διθυρών μαλακίων, εχινόδερμων, χιτωνοφόρων και θαλάσσιων γαστερόποδων. Ως εκ τούτου, οι εν λόγω τρίτες χώρες θα πρέπει να επισημαίνονται με «Μ» στη στήλη «Υδατοκαλλιέργεια» στον πίνακα του παραρτήματος της απόφασης 2011/163/ΕΕ.
- (16) Η Ανδόρα, τα Ηνωμένα Αραβικά Εμιράτα, η Αλβανία, η Αρμενία, η Αργεντινή, η Βοσνία και Ερζεγοβίνη, το Μπανγκλαντές, το Μπρουνέι, η Βραζιλία, η Μποτσουάνα, η Λευκορωσία, το Μπελίζ, η Κίνα, η Κολομβία, η Κόστα Ρίκα, η Κούβα, ο Ισημερινός, οι Νήσοι Φόκλαντ, οι Φερόες Νήσοι, η Γουατεμάλα, το Χονγκ Κονγκ, η Ονδούρα, η Ινδονησία, το Ισραήλ, η Ινδία, το Ιράν, η Κένυα, η Σρι Λάνκα, η Μολδαβία, το Μαυροβούνιο, η Μαδαγασκάρη, η Βόρεια Μακεδονία, η Μιανμάρ, ο Μαυρίκιος, το Μεξικό, η Μαλαισία, η Μοζαμβίκη, η Ναμίμπια, η Νέα Καληδονία, η Νιγηρία, η Νικαράγουα, ο Παναμάς, οι

(*) Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2020/2235 της Επιτροπής, της 16ης Δεκεμβρίου 2020, για τη θέσπιση κανόνων σχετικά με την εφαρμογή των κανονισμών του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ) 2016/429 και (ΕΕ) 2017/625 όσον αφορά τα υποδείγματα πιστοποιητικών υγείας των ζώων, τα υποδείγματα επίσημων πιστοποιητικών και τα υποδείγματα πιστοποιητικών υγείας των ζώων/επίσημων πιστοποιητικών για την είσοδο στην Ένωση και για τις ενδοενοσιακές μετακινήσεις φορτίων ορισμένων κατηγοριών ζώων και αγαθών και σχετικά με την επίσημη πιστοποίηση με τέτοια πιστοποιητικά, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 599/2004, των εκτελεστικών κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 636/2014 και (ΕΕ) 2019/628, της οδηγίας 98/68/ΕΚ και των αποφάσεων 2000/572/ΕΚ, 2003/779/ΕΚ και 2007/240/ΕΚ (ΕΕ L 442 της 30.12.2020, σ. 1).

Φιλιππίνες, το Σεν Πιερ και Μικελόν, η Παραγουάη, η Σερβία, η Ρωσία, η Σαουδική Αραβία, η Σιγκαπούρη, ο Άγιος Μαρίνος, το Εσουατίνι, η Ταϊβάν, η Τανζανία, η Βενεζουέλα και η Νότια Αφρική έχουν ζητήσει να εξάγουν σύνθετα προϊόντα που περιέχουν μεταποιημένα προϊόντα που προέρχονται από μαλάκια. Οι εν λόγω χώρες έχουν παράσχει εγγυήσεις σύμφωνα με το άρθρο 2 της απόφασης 2011/163/ΕΕ ότι χρησιμοποιούν αποκλειστικά και μόνο μαλάκια που κατάγονται είτε από κράτη μέλη είτε από εγκεκριμένες τρίτες χώρες που παρατίθενται στο παράρτημα VIII του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2021/405 και θα πρέπει να επισημαίνονται με «Ρ» στη στήλη «Υδατοκαλλιέργεια» του εν λόγω πίνακα.

- (17) Τα Ηνωμένα Αραβικά Εμιράτα υπέβαλαν στην Επιτροπή σχέδιο για το μέλι που καλύπτει μόνο μία περιοχή. Το εν λόγω σχέδιο παρέχει επαρκείς εγγυήσεις και, ως εκ τούτου, θα πρέπει να εγκριθεί. Θα πρέπει να συμπεριληφθεί στον πίνακα του παραρτήματος της απόφασης 2011/163/ΕΕ καταχώριση για τα Ηνωμένα Αραβικά Εμιράτα για το μέλι, η οποία θα περιορίζεται στην εν λόγω περιοχή.
- (18) Η Χιλή και η Γροιλανδία περιλαμβάνονται στον πίνακα του παραρτήματος της απόφασης 2011/163/ΕΕ για τις εξαγωγές κρέατος προβατοειδών και αιγοειδών προς την Ένωση. Ωστόσο, η Χιλή και η Γροιλανδία ενημέρωσαν την Επιτροπή ότι δεν ενδιαφέρονται πλέον να εξάγουν κρέας αιγοειδών στην Ένωση. Ως εκ τούτου, οι καταχωρίσεις για τη Χιλή και τη Γροιλανδία για το κρέας προβατοειδών και αιγοειδών στον εν λόγω πίνακα θα πρέπει να περιοριστούν στο κρέας προβατοειδών.
- (19) Το Γκέρνζι περιλαμβάνεται στον πίνακα του παραρτήματος της απόφασης 2011/163/ΕΕ για τις εξαγωγές κρέατος και γάλακτος βοοειδών στην Ένωση. Ωστόσο, το Γκέρνζι ενημέρωσε την Επιτροπή ότι δεν ενδιαφέρεται πλέον να εξάγει κρέας βοοειδών στην Ένωση. Η καταχώριση για το Γκέρνζι όσον αφορά το κρέας και το γάλα βοοειδών στον εν λόγω πίνακα θα πρέπει να περιοριστεί στο γάλα.
- (20) Η Σιγκαπούρη και η Ταϊλάνδη δεν υπέβαλαν στην Επιτροπή σχέδιο για τα αυγά. Ωστόσο, η Σιγκαπούρη και η Ταϊλάνδη έχουν παράσχει εγγυήσεις σύμφωνα με τις οποίες χρησιμοποιεί αποκλειστικά και μόνον αυγά που κατάγονται είτε από κράτη μέλη είτε από τρίτες χώρες από τις οποίες επιτρέπεται η είσοδος τέτοιων προϊόντων στην Ένωση και έχουν ενημερώσει την Επιτροπή ότι τα εν λόγω αυγά που προορίζονται για εξαγωγή στην Ένωση δεν θα περιορίζονται στα σύνθετα προϊόντα που περιέχουν μεταποιημένα προϊόντα αυγών. Κατά συνέπεια, οι καταχωρίσεις για τη Σιγκαπούρη και την Ταϊλάνδη για τα αυγά θα πρέπει να επισημαίνονται με το σύμβολο «Δ» στον πίνακα του παραρτήματος της απόφασης 2011/163/ΕΕ.
- (21) Τα Ηνωμένα Αραβικά Εμιράτα και η Σρι Λάνκα δεν υπέβαλαν σχέδια για το γάλα βοοειδών, προβατοειδών και αιγοειδών σύμφωνα με τις απαιτήσεις του άρθρου 7 της οδηγίας 96/23/ΕΚ. Ωστόσο, έχουν παράσχει εγγυήσεις σύμφωνα με τις οποίες χρησιμοποιούν αποκλειστικά και μόνο γαλακτοκομικά προϊόντα που κατάγονται είτε από κράτη μέλη είτε από εγκεκριμένες τρίτες χώρες για την παραγωγή σύνθετων προϊόντων προς εξαγωγή στην Ένωση. Κατά συνέπεια, οι καταχωρίσεις για τα Ηνωμένα Αραβικά Εμιράτα και τη Σρι Λάνκα όσον αφορά τα γαλακτοκομικά προϊόντα θα πρέπει να επισημαίνονται με «Ο» στον πίνακα του παραρτήματος της απόφασης 2011/163/ΕΕ, συμπεριλαμβανομένων των προϊόντων αυγών, δεδομένου ότι οι εν λόγω τρίτες χώρες έχουν τουλάχιστον ένα «Χ» είτε για το γάλα καμήλας (Ηνωμένα Αραβικά Εμιράτα) είτε για τα προϊόντα υδατοκαλλιέργειας (Σρι Λάνκα) στον εν λόγω πίνακα.
- (22) Η Μαλαισία δεν υπέβαλε σχέδιο για το γάλα και τα αυγά σύμφωνα με τις απαιτήσεις του άρθρου 7 της οδηγίας 96/23/ΕΚ. Ωστόσο, η Μαλαισία έχει παράσχει εγγυήσεις σύμφωνα με τις οποίες χρησιμοποιεί αποκλειστικά και νόμο γάλα και αυγά που κατάγονται είτε από κράτη μέλη είτε από εγκεκριμένες τρίτες χώρες για την παραγωγή σύνθετων προϊόντων προς εξαγωγή στην Ένωση. Κατά συνέπεια, η καταχώριση για τη Μαλαισία για το γάλα και τα αυγά θα πρέπει να επισημαίνεται με «Ο» στον πίνακα του παραρτήματος της απόφασης 2011/163/ΕΕ.
- (23) Η Σιέρα Λεόνε περιλαμβάνεται επί του παρόντος στον πίνακα του παραρτήματος της απόφασης 2011/163/ΕΕ για το μέλι και η Ουγκάντα για τα προϊόντα υδατοκαλλιέργειας. Δεδομένου ότι οι εν λόγω τρίτες χώρες δεν έχουν υποβάλει στην Επιτροπή σχέδια για τα αντίστοιχα προϊόντα, οι εν λόγω καταχωρίσεις θα πρέπει να διαγραφούν από τον εν λόγω πίνακα.
- (24) Συνεπώς, η απόφαση 2011/163/ΕΕ θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως.
- (25) Τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της μόνιμης επιτροπής φυτών, ζώων, τροφίμων και ζωοτροφών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Η απόφαση 2011/163/ΕΕ τροποποιείται ως εξής:

1. μετά το άρθρο 2 παρεμβάλλονται τα ακόλουθα άρθρα:

«Άρθρο 2α

Οι τρίτες χώρες που δεν έχουν υποβάλει σχέδιο επιτήρησης καταλοίπων για ζώα και ζωικά προϊόντα, αλλά, βάσει του αιτήματος της τρίτης χώρας, προτίθενται να εξάγουν στην Ένωση ζωικά προϊόντα που παρασκευάζονται με τη χρήση πρώτων υλών ζωικής προέλευσης που λαμβάνονται από κράτος μέλος ή τρίτη χώρα που έχει υποβάλει σχέδιο επιτήρησης καταλοίπων σύμφωνα με το άρθρο 29 της οδηγίας 96/23/ΕΚ, επισημαίνονται, στον πίνακα του παραρτήματος της παρούσας απόφασης, με το σύμβολο "Δ" το οποίο σημαίνει "τριγωνικές συναλλαγές".

Άρθρο 2β

Οι τρίτες χώρες που δεν έχουν υποβάλει σχέδιο επιτήρησης καταλοίπων για τα βοοειδή, τα προβατοειδή, τα αιγοειδή, τα χοιροειδή, τα ιπποειδή και τα πουλερικά αλλά, βάσει του αιτήματος της τρίτης χώρας, προτίθενται να εξάγουν στην Ένωση σύνθετα προϊόντα, με τη χρήση μεταποιημένων ζωικών προϊόντων των εν λόγω ειδών τα οποία λαμβάνονται από κράτος μέλος ή εγκεκριμένη τρίτη χώρα, επισημαίνονται με "Ο" στη στήλη που αφορά μόνο το σχετικό ζωικό είδος στον πίνακα του παραρτήματος.

Άρθρο 2γ

Βάσει του αιτήματος της τρίτης χώρας, οι τρίτες χώρες που επισημαίνονται με "Χ" σε οποιαδήποτε από τις κατηγορίες για τα προϊόντα υδατοκαλλιέργειας, το γάλα ή τα αυγά στον πίνακα του παραρτήματος επισημαίνονται με "Ο" στον εν λόγω κατάλογο για τις υπόλοιπες από τις εν λόγω κατηγορίες.

Άρθρο 2δ

Όλες οι τρίτες χώρες που παρατίθενται στο παράρτημα VIII του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2021/405 για ζώντα, διατηρημένα με απλή ψύξη, κατεψυγμένα ή μεταποιημένα δίδυρα μαλάκια, εχινόδερμα, χιτωνόζωα και θαλάσσια γαστερόποδα επισημαίνονται με "Μ" στον πίνακα του παραρτήματος της παρούσας απόφασης για τα μαλάκια.

Άρθρο 2ε

Όλες οι τρίτες χώρες που παράγουν σύνθετα προϊόντα από μεταποιημένα προϊόντα που προέρχονται από μαλάκια, εφόσον τα μεταποιημένα δίδυρα μαλάκια κατάγονται είτε από κράτη μέλη είτε από τρίτες χώρες που παρατίθενται στο παράρτημα VIII του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2021/405, επισημαίνονται με "Ρ" στη στήλη "Υδατοκαλλιέργεια" στον πίνακα του παραρτήματος της παρούσας απόφασης για τα μεταποιημένα προϊόντα που προέρχονται από μαλάκια.».

2. Το παράρτημα αντικαθίσταται από το κείμενο του παραρτήματος της παρούσας απόφασης.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες, 9 Αυγούστου 2022.

Για την Επιτροπή
Στέλλα ΚΥΡΙΑΚΙΔΟΥ
Μέλος της Επιτροπής

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Κωδικός ISO2	Χώρα ⁽¹⁾	Βοοειδή	Προβατοειδή/Αιγοειδή	Χοιροειδή	Ιπποειδή	Πουλερικά	Υδατοκαλλιέργεια ⁽¹⁷⁾	Γάλα	Αυγά	Κουνέλια	Άγρια θηράματα	Εκτρεφόμενα θηράματα	Μέλι	Έντερα αλλαντοποιήσιμα
AD	Ανδόρα	X	X	Δ	X		P						X	
AE	Ηνωμένα Αραβικά Εμιράτα						Δ P	X ⁽²⁾ O	O				X ⁽³⁾	
AL	Αλβανία		X				X ⁽¹⁴⁾ P	O	X					X
AM	Αρμενία						X ⁽¹⁴⁾ P	O	O				X	
AR	Αργεντινή	X	X		X	X	X ⁽¹⁴⁾ P	X	X	X	X	X	X	X
AU	Αυστραλία	X	X		X		X M	X	X		X	X	X	X
BA	Βοσνία και Ερζεγοβίνη	X	X	X		X	X ⁽¹⁴⁾ P	X	X				X	
BD	Μπανγκλαντές						X P	O	O					
BF	Μπουρκίνα Φάσο												X	
BJ	Μπενίν												X	
BN	Μπρουνέι						X ⁽¹⁵⁾ P	O	O					
BR	Βραζιλία	X			X	X	X P	O	O				X	X
BW	Μποτσουάνα	X					P							
BY	Λευκορωσία				X ⁽⁸⁾		X ⁽¹⁴⁾ P	X	X				X	X
BZ	Μπελίζ						X ⁽¹⁵⁾ P	O	O					
CA	Καναδάς	X	X	X	X	X	X M	X	X	X	X	X	X	

Κωδικός ISO2	Χώρα ⁽¹⁾	Βοοειδή	Προβατοειδή/Αιγοειδή	Χοιροειδή	Ιπποειδή	Πουλερικά	Υδατοκαλλιέργεια ⁽¹⁷⁾	Γάλα	Αυγά	Κουνέλια	Άγρια θηράματα	Εκτρεφόμενα θηράματα	Μέλι	Έντερα αλλαντοποιίας
CH	Ελβετία	X	X	X	X	X	X ⁽¹⁴⁾ M	X	X	X	X	X	X	X
CL	Χιλή	X	X ⁽⁵⁾	X		X	X ⁽¹⁴⁾ M	X	O		X		X	X
CM	Καμερούν												X	
CN	Κίνα					X	X P	O	X	X			X	X
CO	Κολομβία						X P	X	Δ					X
CR	Κόστα Ρίκα						X P	O	O					
CU	Κούβα						X ⁽¹⁵⁾ P	O	O				X	
DO	Δομινικανή Δημοκρατία												X	
EC	Ισημερινός						X P	O	O					
EG	Αίγυπτος													X
ET	Αιθιοπία												X	
FK	Νήσοι Φόκλαντ	X	X ⁽⁵⁾				X ⁽¹⁴⁾ P	O	O					
FO	Φερόες Νήσοι						X ⁽¹⁴⁾ P	O	O					
GB	Ηνωμένο Βασίλειο ⁽⁶⁾	X	X	X	X	X	X ⁽¹⁴⁾ Δ M	X	X	X	X	X	X	X
GE	Γεωργία												X	
GG	Γκέρνζι						O M	X	O					
GL	Γροιλανδία		X ⁽⁵⁾				M					X		

Κωδι- κός ISO2	Χώρα ⁽¹⁾	Βοοειδ- ή	Προβα- τοειδή/ Αιγοει- δή	Χοιροε- ιδή	Ιπποει- δή	Πουλερ- ικά	Υδατοκαλλιέρ- γεια ⁽¹⁷⁾	Γάλα	Αυγά	Κουνέ- λια	Άγρια θηράμ- ατα	Εκτρε- φόμενα θηράμ- ατα	Μέλι	Έντερα αλλαν- τοποιία- ς
GT	Γουατεμάλα						X ⁽¹⁵⁾ P	O	O				X	
HK	Χονγκ Κονγκ						Δ P		Δ					
HN	Ονδούρα						X P	O	O					
ID	Ινδονησία						X P	O	O					
IL	Ισραήλ ⁽⁴⁾					X	X ⁽¹⁴⁾ P	X	X				X	
IM	Νήσος του Μαν	X	X	X			X ⁽¹⁴⁾ M	X	O				X	
IN	Ινδία					O	X P	O	X				X	X
IR	Ιράν						X ⁽¹⁵⁾ X ⁽¹⁶⁾ P	O	O					X
JE	Τζέρζι	X					M	X	O					
JM	Τζαμάικα						M						X	
JP	Ιαπωνία	X		X		X	X ⁽¹⁴⁾ M	X	X				Δ	X
KE	Κένυα						X ⁽¹⁴⁾ P	O	O					
KR	Νότια Κορέα					X	X M	O	O				Δ	
LB	Λίβανος													X
LK	Σρι Λάνκα						X P	O	O					
MA	Μαρόκο					X	X ⁽¹⁴⁾ Δ M	O	O					X

Κωδι- κός ISO2	Χώρα ⁽¹⁾	Βοοειδ- ή	Προβα- τοειδή/ Αιγοει- δή	Χοιροει- δή	Ιπποει- δή	Πουλερ- ικά	Υδατοκαλλιέρ- γεια ⁽¹⁷⁾	Γάλα	Αυγά	Κουνέ- λια	Άγρια θηράμα- τα	Εκτρε- φόμενα θηράμα- τα	Μέλι	Έντερα αλλαν- τοποιία- ς
MD	Μολδαβία					X	X ⁽¹⁴⁾ P	X	X				X	
ME	Μαυροβούνιο	X	X ⁽⁵⁾	X		X	X ⁽¹⁴⁾ P	X	X				X	
MG	Μαδαγασκάρη						X P	O	O				X	
MK	Βόρεια Μακεδονία	X	X	X		X	X ⁽¹⁴⁾ P	X	X		X		X	
MM	Μιανμάρ						X P	O	O				X	
MN	Μογγολία													X
MU	Μαυρίκιος						X ⁽¹⁴⁾ P	O	O				Δ	
MX	Μεξικό			Δ			X P	O	X				X	
MY	Μαλαισία					Δ	X P	O	O					
MZ	Μοζαμβίκη						X ⁽¹⁵⁾ P	O	O					
NA	Ναμίμπια	X	X ⁽²⁾				P				X			
NC	Νέα Καληδονία						X ⁽¹⁵⁾ P	O	O			X	X	
NG	Νιγηρία						X ⁽¹⁵⁾ P	O	O					
NI	Νικαράγουα						X ⁽¹⁵⁾ P	O	O				X	
NZ	Νέα Ζηλανδία	X	X	O	X	O	X ⁽¹⁴⁾ M	X	O	O	X	X	X	X
PA	Παναμάς						X P	O	O					

Κωδικός ISO2	Χώρα ⁽¹⁾	Βοοειδή	Προβατοειδή/Αιγοειδή	Χοιροειδή	Ιπποειδή	Πουλερικά	Υδατοκαλλιέργεια ⁽¹⁷⁾	Γάλα	Αυγά	Κουνέλια	Άγρια θηράματα	Εκτρεφόμενα θηράματα	Μέλι	Έντερα αλλαντοποιίας
PE	Περου						X M	O	O					
PH	Φιλιππίνες						X P	O	O					
PK	Πακιστάν													X
PM	Σεν Πιερ και Μικελόν					X	P							
PN	Νήσοι Πίτκερν												X	
PY	Παραγουάη	X					P							X
RS	Σερβία ⁽⁷⁾	X	X	X	X ⁽⁸⁾	X	X ⁽¹⁴⁾ P	X	X	X	X		X	X
RU	Ρωσία	X	X	X		X	O P	X	X			X ⁽⁹⁾	X	X
RW	Ρουάντα												X	
SA	Σαουδική Αραβία						X P	O	O					
SG	Σιγκαπούρη	Δ	Δ	Δ	X ⁽¹⁰⁾	Δ	X ⁽¹⁴⁾ P	Δ	Δ		X ⁽¹⁰⁾	X ⁽¹⁰⁾		
SM	Άγιος Μαρίνος	X		Δ			O P	X	O				X	
SV	Ελ Σαλβαδόρ												X	
SY	Συρία													X
SZ	Εσουατίνι	X					P							
TG	Τόγκο												X	
TH	Ταϊλάνδη	O		O		X	X M	O	Δ				X	
TN	Τυνησία						X ⁽¹⁴⁾ M	O	O					X

Κωδικός ISO2	Χώρα ⁽¹⁾	Βοοειδή	Προβατοειδή/Αιγοειδή	Χοιροειδή	Ιπποειδή	Πουλερικά	Υδατοκαλλιέργεια ⁽¹⁷⁾	Γάλα	Αυγά	Κουνέλια	Άγρια θηράματα	Εκτρεφόμενα θηράματα	Μέλι	Έντερα αλλαντοποιίας
TR	Τουρκία					X	X ⁽¹⁴⁾ M	X	X				X	X
TW	Ταϊβάν						X P	O	X				X	
TZ	Τανζανία						X ⁽¹⁵⁾ P	O	O				X	
UA	Ουκρανία	X		X		X	X ⁽¹⁴⁾ M	X	X	X			X	X
UG	Ουγκάντα												X	
US	Ηνωμένες Πολιτείες	X	X ⁽¹¹⁾	X		X	X M	X	X	X	X	X	X	
UY	Ουρουγουάη	X	X		X		X ⁽¹⁴⁾ M	X	O		X		X	X
UZ	Ουζμπεκιστάν													X
VE	Βενεζουέλα						X ⁽¹⁵⁾ P	O	O					
VN	Βιετνάμ						X M	O	O				X	
WF	Ουάλις και Φουτούνα												X	
XK	Κόσοβο ⁽¹²⁾					Δ								
ZA	Νότια Αφρική						P				X	X ⁽¹³⁾		
ZM	Ζάμπια												X»	

⁽¹⁾ Κατάλογος χωρών και εδαφών (δεν περιορίζεται σε χώρες που αναγνωρίζονται από την Ένωση).

⁽²⁾ Μόνο γάλα καμήλας.

⁽³⁾ Μόνο η περιφέρεια Ras al Khaimah.

⁽⁴⁾ Δεν περιλαμβάνονται οι γεωγραφικές περιοχές που τέθηκαν υπό τη διοίκηση του Κράτους του Ισραήλ μετά τις 5 Ιουνίου 1967, δηλαδή τα Υψίπεδα του Γκολάν, η Λωρίδα της Γάζας, η Ανατολική Ιερουσαλήμ και η υπόλοιπη Δυτική Όχθη.

⁽⁵⁾ Μόνο προβατοειδή.

⁽⁶⁾ Σύμφωνα με τη συμφωνία για την αποχώρηση του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας από την Ευρωπαϊκή Ένωση και την Ευρωπαϊκή Κοινότητα Ατομικής Ενέργειας, και ιδίως το άρθρο 5 παράγραφος 4 του πρωτοκόλλου για τις Ιρλανδία/Βόρεια Ιρλανδία, σε συνδυασμό με το παράρτημα 2 του εν λόγω πρωτοκόλλου, για τους σκοπούς των παραρτημάτων II έως XXII, οι αναφορές στο Ηνωμένο Βασίλειο δεν περιλαμβάνουν τη Βόρεια Ιρλανδία.

⁽⁷⁾ Δεν περιλαμβάνει το Κόσοβο (η εν λόγω ονομασία χρησιμοποιείται με την επιφύλαξη των θέσεων ως προς το καθεστώς και συνάδει με την απόφαση 1244/1999 του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών και τη γνώμη του Διεθνούς Δικαστηρίου σχετικά με τη διακήρυξη της ανεξαρτησίας του Κοσόβου).

⁽⁸⁾ Εξαγωγές προς την Ένωση ζώντων ιπποειδών προς σφαγή (ζώα που προορίζονται αποκλειστικά για την παραγωγή τροφίμων).

⁽⁹⁾ Μόνο για τάρανδους.

-
- ⁽¹⁰⁾ Μόνο για βασικά προϊόντα νωπού κρέατος καταγωγής Νέας Ζηλανδίας, που προορίζονται για την Ένωση και εκφορτώνονται, μεταφορτώνονται ή διαμετακομίζονται μέσω της Σιγκαπούρης με ή χωρίς αποθήκευση.
- ⁽¹¹⁾ Μόνο αιγοειδή.
- ⁽¹²⁾ Η ονομασία αυτή χρησιμοποιείται με την επιφύλαξη των θέσεων ως προς το καθεστώς και συνάδει με την απόφαση 1244/1999 του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών και τη γνώμη του Διεθνούς Δικαστηρίου σχετικά με τη διακήρυξη της ανεξαρτησίας του Κοσόβου.
- ⁽¹³⁾ Μόνο στρουθιονίδες.
- ⁽¹⁴⁾ Μόνο ψάρια με πτερύγια.
- ⁽¹⁵⁾ Μόνο καρκινοειδή.
- ⁽¹⁶⁾ Μόνο αυγά ψαριού και χαβιάρι.
- ⁽¹⁷⁾ Η υδατοκαλλιέργεια καλύπτει τα ψάρια με πτερύγια, συμπεριλαμβανομένων των χελιών, και τα προϊόντα ψαριών με πτερύγια (όπως αυγά και χαβιάρι) και τα καρκινοειδή.
-